

**CITY OF OVILLA
CUIDAD DE OVILLA
ORDINANCE NO. 031124-A
ORDENANZA NO. 031124-A**

AN ORDINANCE DECLARING UNOPPOSED CANDIDATES IN THE MAY 4, 2024 GENERAL ELECTION, ELECTED TO OFFICE; CANCELING THE ELECTION; PROVIDING A SEVERABILITY CLAUSE; AND PROVIDING AN EFFECTIVE DATE.

UNA ORDENANZA DECLARANDO CADA CANDIDATO ELEGIDO A UN CARGO PUBLICO SIN OPOSICION EN EL 4 DE MAYO DE 2024 ELECCIÓN GENERAL; ELEGIDO A LA OFICINA, CANCELANDO LA ELECCIÓN; DISPOSICIÓN DE UNA CLÁUSULA DE DIVISIBILIDAD; Y PROPORCIONANDO UNA FECHA EFECTIVA.

WHEREAS, the City of Ovilla, Texas is a general law municipality located in Ellis and Dallas Counties, created in accordance with the provisions of Section 7.001 of the Local Government Code and operating pursuant to the enabling legislation of the State of Texas; and

CONSIDERANDO QUE, la Ciudad de Ovilla, Texas es un municipio de derecho general ubicado en los condados de Ellis and Dallas, creado de acuerdo con las provisiones de la Sección 7.001 de Local Government Code e interviniendo en conformidad a la ejecución de la legislación del Estado de Texas; y

WHEREAS, in accordance with law a general election has been ordered for May 4, 2024 for the purpose of electing council members to serve on the city council in the City of Ovilla; and

CONSIDERANDO QUE, de acuerdo a las leyes, una elección general ha sido ordenada para el 4 de mayo, 2024 con el propósito de la elección de miembros del consejo para ejercer como parte del ayuntamiento de la Ciudad de Ovilla; y

WHEREAS, no proposition is to appear on the ballot in that election; and

CONSIDERANDO QUE, no hay propuestas para someter un candidato a votación en dicha elección; y

WHEREAS, the city secretary has certified in writing that each candidate on the ballot is unopposed for election to office; and

CONSIDERANDO QUE, el/la secretario(a) de la ciudad ha certificado por escrito que cada candidato sometido a votación no tiene oposición para la elección a dicho puesto; y

WHEREAS, the filing deadlines for placement on the ballot and declaration of write-in candidacy has passed; and

CONSIDERANDO QUE, los plazos de presentación de la candidatura en el folleto de votación y declaración de escribir su candidatura han sido aprobadas; y

WHEREAS, in these circumstances Subchapter C of Chapter 2 of the Election Code authorizes governing bodies to declare each unopposed candidate elected to office and cancels the election.

CONSIDERANDO QUE, en estas circunstancias del sub-capítulo C del capítulo 2 del Código de Elecciones autoriza que los cuerpos gobernantes declaren cada candidato sin oposición elegida a un cargo y cancelada la elección.

NOW, THEREFORE, BE IT ORDAINED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF OVILLA, TEXAS, THAT:

AHORA, POR TANTO, YA SEA ORDENADO POR EL CONSEJO DE LA CIUDAD DE OVILLA, TEXAS, QUE:

SECTION 1.
SECCIÓN 1.

The following candidates, who are unopposed in the May 4, 2024 general election, are hereby declared elected to office, and shall be issued a certificate of election:

Council Member Place 1	Kimberly Case
Council Member Place 3	David Griffin
Council Member Place 5	Sharon Jungman

Los siguientes candidatos, que no tuvieron oposición en la elección general sometida el 4 de mayo, 2024, y por el presente acto eran declarados elegidos a este cargo, y serán entregados los certificados electorales:

Consejal Lugar 1	Kimberly Case
Consejal Lugar 3	David Griffin
Consejal Lugar 5	Sharon Jungman

SECTION 2.
SECCIÓN 2.

The city secretary is directed to post a copy of this ordinance at each designated polling place on May 4, 2024.

El/la secretario(a) será dirigida a anunciar una copia de este ordenanza en cada lugar designado para votaciones el 4 de mayo, 2024.

SECTION 3.
SECCIÓN 3.

The ordinance shall be cumulative of all provisions of ordinances of the City of Ovilla, Texas, except where the provisions of this ordinance are in direct conflict with the provisions of such ordinances, in which event the conflicting provisions of such ordinances are hereby repealed.

Este ordenanza será cumulativo de todas las provisiones de los ordenanzas de la ciudad de Ovilla, Texas, excepto donde las provisiones de este ordenanza tienen conflicto directo con las

provisiones de dichos ordenanzas, en el evento de que las provisiones conflictivas de los ordenanzas serán repeladas.

SECTION 4.
SECCIÓN 4.

It is hereby declared to be the intention of the city council that the phrases, clauses, sentences, paragraphs and sections of this ordinance are severable, and if any phrase, clause, sentence, paragraph or section of this ordinance shall be declared unconstitutional by the valid judgment or decree of any court of competent jurisdiction, such unconstitutionality shall not affect any of the remaining phrases, clauses, sentences, paragraphs and sections of this ordinance, since the same would have been enacted by the city council without the incorporation in this ordinance of any such unconstitutional phrase, clause, sentence, paragraph or section.

Se declara la intención del Ayuntamiento las frases, cláusulas, oraciones, párrafos y secciones de esta ordenanza son divisibles, una si cualquier frase, clave, oración, párrafo o sección de esta ordenanza será declarado inconstitucional por la sentencia válida o ordenanza de cualquier tribunal de jurisdicción competente, dicha inconstitucionalidad deberá no afecta a ninguno de los restantes frases, cláusulas, oraciones, párrafos y secciones de la presente Ordenanza, ya que el mismo hubiera sido promulgado por el Concejo Municipal sin la incorporación en esta ordenanza tal inconstitucional frase, cláusula, frase, párrafos o sección.

SECTION 5.
SECCIÓN 5.

The ordinance shall be in full force and effect from and after its passage, and it is so ordained.

La ordenanza será en plena fuerza y efecto y después de su paso, y es muy ordenado.

PASSED AND APPROVED on this 11th day of March, 2024.

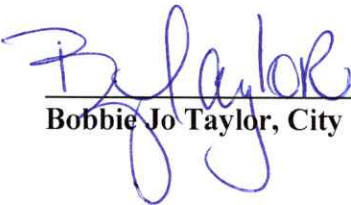
PASADO Y APROBADO el día 11 de marzo de 2024.

CITY OF OVILLA, TEXAS

BY: 

Richard Dormier, Mayor (Alcalde)

ATTEST:


Bobbie Jo Taylor, City Secretary



**CERTIFICATION OF UNOPPOSED CANDIDATES
CERTIFICACIÓN DE CANDIDATOS SIN OPOSICIÓN**

**Certification of Unopposed Candidates by the City Secretary
Certificación de candidatos sin oposición por el Secretario Municipal**

I, Bobbie Jo Taylor, certify that I am the City Secretary of the City of Ovilla and the authority responsible for preparing the ballot for the May 4, 2024 General City Election. I further certify that no person has made a declaration of a write-in candidacy, and all of the following candidates are unopposed:

Yo, Bobbie Jo Taylor, certifico que soy el Secretario Municipal de la Ciudad de Ovilla y la autoridad responsable de preparar la boleta electoral para la Elección General de la Ciudad del 2 de mayo de 2020. Certifico además que ninguna persona ha hecho una declaración de candidatura escrita, y todos los siguientes candidatos no tienen oposición:

COUNCIL MEMBER PLACE 1 (Consejal Lugar 1)

Kimberly Case

COUNCIL MEMBER PLACE 3 (Consejal Lugar 3)

David Griffin

COUNCIL MEMBER PLACE 5 (Consejal Lugar 5)

Sharon Jungman



Bobbie Jo Taylor, City Secretary
City of Ovilla (Secretario de la
Ciudad de Ovilla)

Dated this 11th day of March, 2024.

Fechado el 11 de marzo de 2024.